

प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

साप्ताहिक WEEKLY

सं. 41] No. 41] नई दिल्ली, अक्तूबर 18—अक्तूबर 24, 2015, शनिवार/आश्विन 26—कार्तिक 2, 1937

NEW DELHI, OCTOBER 18—OCTOBER 24, 2015, SATURDAY/ASVINA 26—KARTIKA 2, 1937

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह पृथक संकलन के रूप में रखा जा सके Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

> भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i) PART II—Section 3—Sub-section (i)

भारत सरकार के मंत्रालयों (रक्षा मंत्रालय को छोड़कर) और केन्द्रीय अधिकारियों (संघ राज्य क्षेत्र प्रशासनों को छोड़कर) द्वारा विधि के अंतर्गत बनाए और जारी किए गए साधारण सांविधिक नियम (जिनमें साधारण प्रकार के आदेश, उप-नियम आदि सम्मिलित हैं)

General Statutory Rules (Including Orders, Bye-laws etc. of a general character) issued by the Ministries of the Government of India (other than the Ministry of Defence) and by the Central Authorities (other than the Administrations of Union Territories)

वित्त मंत्रालय

(वित्तीय सेवाएं प्रभाग)

नई दिल्ली, 14 अक्तूबर, 2015

सा.का.नि. 199.—केन्द्रीय सरकार जीवन बीमा निगम अधिनियम, 1956 (1956 का 31) की धारा 48 द्वारा प्रदत्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए, जीवन बीमा निगम नियम, 1956 का और संशोधन करने के लिए निम्नलिखित नियम बनाती है, अर्थात् :-

- 1.(1) इन नियमों का संक्षिप्त नाम जीवन बीमा निगम (संशोधन) नियम, 2015 है।
 - (2) ये राजपत्र में प्रकाशन की तारीख को प्रवृत्त होंगे।
- 2. जीवन बीमा निगम नियम, 1956 के नियम 8 में ,-
- (क) खंड (क) में ''10,000 रुपए'' अंकों और अक्षरों के स्थान पर ''20,000 रुपए'' अंक और अक्षर रखे जाएंगे।

4306 GI/2015 (1455)

(ख) खंड (ख) में ''5,000 रुपए'' अंकों और अक्षरों के स्थान पर ''10,000 रुपए'' अंक और अक्षर रखे जाएंगे।

[फा. सं. ए-15011/01/2011-बीमा.1(पार्ट फाइल)] एस. के. मोहंती, अवर सचिव

टिप्पण: मूल नियम भारत के राजपत्र में अधिसूचना संख्या एफ 107(23)-आईएनएस-56, तारीख 28 अगस्त, 1956, द्वारा प्रकाशित किए गए थे और तत्पश्चात् उनमें अधिसूचना संख्या एफ 4(5) आईएनएस-III/96, तारीख 28 मई, 1997, सा.का.नि. 474(अ), तारीख 23 जुलाई, 2004 और सा.का.नि. 2, तारीख 3 जनवरी, 2012 द्वारा किया गया।

MINISTRY OF FINANCE

(Department of Financial Services)

New Delhi, the 14th October, 2015

- **G.S.R. 199.**—In exercise of the powers conferred by section 48 of the Life Insurance Corporation Act, 1956 (31 of 1956), the Central Government hereby makes the following rules further to amend the Life Insurance Corporation Rules, 1956, namely:-
 - 1. (1) These rules may be called the Life Insurance Corporation (Amendment) Rules, 2015.
 - (2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.
 - 2. In the Life Insurance Corporation Rules, 1956, in rule 8, -
 - (a) in clause (a), for letters and figures "Rs.1 0,000", the letters and figures "Rs.20,000" shall be substituted;
 - (b) in clause (b), for letters and figures "Rs.5,000", the letters and figures "Rs.10,000" shall be substituted.

[F.No.A-15011/01/2011-lns.1 (Part file)]

S.K. MOHANTY, Under Secy.

Note: The principal rules were published in the Official Gazette vide notification number F.107(23)-INS-56, dated the 28th August, 1956 and subsequently amended vide notification number F.4(5)/lns.III/96, dated the 28th May, 1997, G.S.R.474(E), dated the 23rd July, 2004 and G.S.R. 2, dated 3rd January, 2012.

विद्युत मंत्रालय

नई दिल्ली, 19 अक्तूबर, 2015

सा.का.नि. 200.—केन्द्रीय सरकार पंजाब पुनर्गठन अधिनियम, 1966 (1966 का 31) की धारा 97 द्वारा प्रदत्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए, भाखड़ा ब्यास प्रबंधन बोर्ड नियमावली, 1974 को संशोधित करने के लिए आगे निम्नलिखित नियम बनाती है अर्थात् :-

- 1.(1) इन नियमों का संक्षिप्त नाम भाखडा ब्यास प्रबंधन बोर्ड (संशोधन) नियम, 2015 है।
 - (2) ये राजपत्र में इसके प्रकाशन की तारीख को प्रवृत्त होंगे।
- 2. भाखडा ब्यास प्रबंधन बोर्ड नियम, 1974 में .-
- (1) परंतुक के स्थान पर नियम 3, उप-नियम (3) में निम्नलिखित परंतुक रखा जाएगा अर्थात् :-

''परंतु यदि अध्यक्ष अथवा पूर्ण कालिक सदस्य राज्य सरकार, राज्य विद्युत बोर्ड, केंद्रीय पिब्लिक सेक्टर उपक्रम और केंद्रीय सरकार से प्रतिनियुक्ति पर है तो केंद्रीय सरकार, आदेश द्वारा किसी भी समय उस राज्य सरकार या विद्युत बोर्ड या केंद्रीय पिब्लिक सेक्टर उपक्रम को उसकी सेवाएं वापस सौंप सकती है ।''

- (1) नियम 4, में-
- (क) परंतुक के स्थान पर उप-नियम (1) खंड (ख) में निम्नलिखित परंतुक रखा जाएगा अर्थात् :-

''परंतु जहां राज्य सरकार, राज्य विद्युत बोर्ड, केंद्रीय पब्लिक सेक्टर उपक्रम या केंद्रीय सरकार के अंतर्गत सेवारत किसी व्यक्ति को अध्यक्ष या पूर्णकालिक सदस्य के रूप में नियुक्त किया जाता है वहां ऐसी नियुक्ति उस व्यक्ति के वेतनवृद्धि, उपदान, पेंशन या अन्य सेवा निवृत्ति फायदों, जो कि वह व्यक्ति ले रहा होता या उसे प्राप्त होते यथास्थिति उसे अध्यक्ष या पूर्णकालिक सदस्य के रूप में नियुक्त न किया जाता, पर कोई प्रतिकृल प्रभाव नहीं डालेगी ।''

(ख) उप-नियम (2) में निम्नलिखित परंतुक अंत: स्थापित किया जाएगा अर्थात्:-

''परंतु यदि केंद्रीय पब्लिक सेक्टर उपक्रम के अंतर्गत सेवारत व्यक्ति के भाखड़ा ब्यास प्रबंधन बोर्ड में प्रतिनियुक्ति पर आने पर, उक्त बोर्ड में उनकी प्रतिनियुक्ति के दौरान कार्य निष्पादन संबद्ध वेतन ग्राह्य नहीं होगा।''

> [सं. 08/01/2015-बीबीएमबी] अनिरुद्ध कुमार, संयुक्त सचिव

टिप्पण: मूल नियम तारीख 14 दिसंबर, 1974 की अधिसूचना सं. सा.का.नि. 1330 द्वारा भारत के राजपत्र भाग-II, खंड 3, उप-खंड (i) में प्रकाशित की गई थी और तत्पश्चात् निम्नलिखित अधिसूचना संख्यकों के द्वारा संशोधित की गई थी।

सा.का.नि. 1709, तारीख 4 दिसम्बर, 1976

सा.का.नि. 749, तारीख 18 जून, 1977

सा.का.नि. 556, तारीख 29 अप्रैल, 1978

सा.का.नि. 1221, तारीख 7 अक्तूबर, 1978

सा.का.नि. 454, तारीख 24 मार्च, 1979

सा.का.नि. 114, तारीख 26 जनवरी, 1980

सा.का.नि. 478, तारीख 16 मई, 1981

सा.का.नि. 38, तारीख 26 दिसम्बर, 1984

सा.का.नि. 821, तारीख 31 अगस्त, 1985

सा.का.नि. 664, तारीख 14 अगस्त, 1987

सा.का.नि. 576, तारीख 6 जुलाई, 1989

सा.का.नि. 322, तारीख 28 जून, 1990

सा.का.नि. 148, तारीख 1 मार्च, 2000

सा.का.नि. ३६२, तारीख ५ अक्तूबर, २००५

सा.का.नि. 107, तारीख 6 जुलाई, 2009

सा.का.नि. 90, तारीख 19 मई, 2010

सा.का.नि. 178, तारीख 1 अक्तूबर, 2010

MINISTRY OF POWER

New Delhi, the 19th October, 2015

- **G.S.R. 200.**—In exercise of the powers conferred by section 97 of the Punjab Re-organisation Act, 1966 (31 of 1966) the Central Government hereby makes the following rules further to amend the Bhakra Beas Management Board Rules, 1974, namely:-
 - 1. (1) These rules may be called the Bhakra Beas Management Board (Amendment) Rules, 2015.
 - (2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.
 - 2. In the Bhakra Beas Management Board Rules, 1974,-
 - (I) in rule 3, sub-rule (3) for the proviso, the following proviso shall be substituted, namely:-

"Provided that if such Chairman or whole-time Member is on deputation from any State Government, State Electricity Board, Central Public Sector Undertaking or the Central Government, the Central Government may at any time by order return his services to such Government or Electricity Board or Central Public Sector Undertaking.";

- (II) in rule 4,-
- (A) in sub-rule (1), in clause (b), for the proviso, the following proviso shall be substituted, namely: -

"Provided that where a person serving under the State Government, State Electricity Board, Central Public Sector Undertaking or the Central Government is appointed as the Chairman or a whole-time Member, such appointment shall not adversely affect the pay, increment, gratuity, pension and other retirement benefits which he would have drawn or received had he not been so appointed as Chairman or whole-time Member, as the case be."

(B) in sub-rule (2) the following proviso may be inserted, namely:—

"Provided that in case of a person serving under any Central Public Sector Undertaking coming on deputation to Bhakra Beas Management Board, the Performance Related Pay will not be admissible during their deputation in the said Board".

[No.08/01/2015-BBMB]

ANIRUDDHA KUMAR, Jt. Secy.

Note: The principal rules were published in the Gazette of India Part II, section 3, sub-section (i) vide Notification Number G.S. R. 1330, dated the 14th December, 1974 and subsequently amended vide Notification numbers:—

G.S.R. 1709, dated the 4th December, 1976

G.S.R. 749, dated the 18th June, 1977

G.S.R. 556, dated the 29th April, 1978

G.S.R. 1221, dated the 7th October, 1978

G.S.R. 454, dated the 24th March, 1979

G.S.R. 114, dated the 26th January, 1980

G.S.R. 478, dated the 16th May, 1981

G.S.R. 38, dated the 26th December, 1984

G.S.R. 821, dated the 31st August, 1985

G.S.R. 664, dated the 14th August, 1987

G.S.R. 576, dated the 6th July, 1989

G.S.R. 322, dated the 28thJune, 1990

G.S.R. 148, dated the 1st March, 2000

G.S.R. 362, dated the 5th October, 2005

G.S.R. 107, dated the 6th July, 2009

G.S.R. 90, dated 19th May, 2010

G.S.R. 178, dated 1st Oct,2010.